

2. Лебедева Н. Б., Зырянова Елена Геннадьевна, Плаксина Наталья Юрьевна, Тюкаева Надежда Ивановна. Жанры естественной письменной речи: Студенческое граффити, маргинальные страницы тетрадей, частная записка. – М.: КРАСАНД, 2011. – С. 18.].

3. Лебедева Н. Б. Мемуары как письменно-речевой дискурс рядового носителя русского языка: ценностно-концептный анализ // Вестник КемГУ, 2015.

4. Сухотерина, Т. П., Лебедева, Н. Б., Воронова, Н. Г., Дмитриева, Е. Ф., Панкрашова, О .С. Жанры естественной письменной речи: Народные мемуары : монография / Т.П. Сухотина, Н.Б. Лебедева, Н.Г. Воронова и др. – Барнаул : АлтГПА, 2012. – С. 24.

*Д. Р. Мухаметзянова
Россия, г. Стерлитамак
Стерлитамакский филиал
Башкирского государственного университета
Научный руководитель канд. фил. н. Р.В. Саттарова*

ПРЕЦЕДЕНТНЫЕ ЯВЛЕНИЯ В ПОЛИТИЧЕСКОМ ДИСКУРСЕ (НА МАТЕРИАЛЕ БРИТАНСКИХ И АМЕРИКАНСКИХ ПОЛИТИЧЕСКИХ ВЫСТУПЛЕНИЙ)

Аннотация

Данная работа посвящена анализу понятия прецедентности в политическом дискурсе. В центре внимания исследования находятся вопросы, связанные с прецедентными явлениями, которые активно воспроизводились в прошлом и воспроизводятся в речи политиков и общественных деятелей сегодня.

Ключевые слова: политический дискурс, прецедентные явления, прецедентный текст, прецедентное высказывание, прецедентное имя.

Политический дискурс представляет собой одну из разновидностей дискурса, используемую для политической коммуникации, в ходе которой осуществляется процесс речевого воздействия на публику [4, с. 403]. Публичные выступления государственных лидеров и общественных деятелей выступают одним из главных источников прецедентных феноменов, которые добавляют публицистическому материалу большую экспрессивность и ясность. Помимо этого, в политический дискурс вовлечены и простые граждане стран с демократическим режимом устройства. В таких государствах огромное значение уделяют языку политики, который является важным средством в борьбе за власть [6, с. 26].

Политический текст имеет право на существование только в определенном политическом дискурсе [5, с. 79]. Данный дискурс определяет

характер авторства текста, его адресность и содержание используемых коммуникативных стратегий, тактик и приемов.

В качестве основных функций политического дискурса традиционно выделяют коммуникативную, побудительную и эмотивную функции. Особый интерес для исследования представляет именно коммуникативная функция, которая ориентирована на сложный процесс передачи необходимой информации, призванной оказывать влияние на сознание адресата.

Реализация данной функции политического дискурса представляется возможной только при наличии в нем соответствующих дискурсивных средств, позволяющих наиболее точно воздействовать на адресата, побуждать его мыслить и действовать нужным способом. Одним из таких методов является использование прецедентных явлений, изучением которых занимаются лингвисты и когнитивисты современности.

Благодаря интенсивному темпу развития информационных технологий и возрастающей роли средств массовой информации, особую актуальность приобретают вопросы, связанные с понятием прецедентности и его вкладом в политический дискурс [1, с. 7].

Цель данной работы состоит в анализе особенностей содержания прецедентных явлений и их роли в процессе развития политической мысли стран всего мира. Следовательно, объектом исследования является политический дискурс, предметом – совокупность способов функционирования в нем прецедентных явлений.

Понятие прецедентных явлений включает в себя единицы, тексты, ситуации и высказывания, актуализация которых в дискурсе отсылает к фактам культуры. Согласимся с точкой зрения профессора Е. А. Нахимовой, которая определяет прецедентные явления как феномены, 1) известные значительной части лингвокультурного сообщества, к которому они принадлежат; 2) актуальные в познавательном и эмоциональном плане; 3) к которым обращаются представители определенной культуры [3, с. 173].

Использование в тексте прецедентных явлений дает возможность человеку наиболее точно изложить свои мысли, а также обогатить политический дискурс путем введения в него общеисторических событий. Эти феномены придают информации более яркий и запоминающийся окрас.

В качестве материала исследования были выбраны речи известных политических и общественных деятелей США и Великобритании: Х. Клинтон, М. Л. Кинга, Р. Рейгана и У. Черчилля. Общий объем проанализированных выступлений составил 7000 слов.

Следует отметить, что прецедентные явления принято подразделять на вербальные и вербализуемые. К первым традиционно относят прецедентное имя и прецедентное высказывание, в то время как в структуру вербализуемых явлений входят прецедентный текст и прецедентная ситуация. С помощью данных средств политические деятели добавляют своему дискурсу особую интертекстуальность, которая обогащает культурную сторону сообщения.

Приведем примеры использования данных феноменов в политическом дискурсе.

Прецедентным текстом называют законченный продукт речевой деятельности, который, по мнению советского и российского лингвиста Ю.Н. Караулова, также включен в дискурс языковой личности [2, с.218]. Особенность данного прецедентного феномена заключается в том, что его актуализация в других текстах возвращает слушателей к другому культурному явлению.

Так, в своем выступлении от 7 июня 2008 года кандидат на пост президента США от Демократической партии Х. Клинтон прибегает к использованию прецедентного текста: “So today I am standing with Senator Obama to say: Yes, we can!” [8]. В этот день первая леди США объявила о приостановлении кампании за выдвижение на пост президента от демократов. Высказывание “Yes, we can!” отсылает реципиента к фоновым знаниям, в частности, к одному из наиболее известных лозунгов Б. Обамы, с которым он шел на президентские выборы 2008 года. Можно утверждать, что именно данный прецедентный текст Х. Клинтон актуализируется в сознании жителя США и простого носителя американской культуры при применении высказывания “Yes, we can!”. Однако мы не будем отрицать тот факт, что большую известность этой фразе принес именно Б. Обама.

К вышесказанному стоит добавить то, что отсылка к фигуре президента или других высших законодательных и общественных деятелей способна призвать к единению духа народа и идеологическим мыслям носителя политического дискурса. К тому же, данное упоминание личности-оппонента используется для особого обращения к общим моральным ценностям.

Прецедентная ситуация акцентирует внимание на хорошо известном историческом событии, признаки которого сохранены в сознании общественных масс. Данная ситуация часто носит эмоционально окрашенный характер, поэтому предоставляет особый интерес для исследования.

М. Л. Кинг-младший являлся общественным деятелем и лидером движения за гражданские права чернокожих в США в 1954-1968 годах. В своей известной речи от 28 августа 1963 года он сказал: «I have a dream that my four children will one day live in a nation where they will not be judged by the color of their skin but by the content of their character» [9]. Использование выражения “They will not be judged by the color of their skin” отсылает слушателей к общественной ситуации в Америке 60-х годов XX века, когда к чернокожим относились как к гражданам второго сорта. Людям, имеющим другой цвет кожи, было запрещено посещать школу, университеты и даже ходить в общественные туалеты, которые использовали белые люди. М. Л. Кинг хотел изменить обстановку в стране и его речь стала первым шагом к установлению прав чернокожих.

Индивидуальное имя известного человека, группы людей или даже героев литературы, имеющих отношение к ситуации, известной носителям данного языка или культуры, носит название прецедентного имени.

В речи «40th Anniversary of D-Day» 40-й президент США Р. У. Рейган использовал прецедентное имя, обозначающее американских рейнджеров, участников вторжения в Нормандию во время Второй мировой войны. В ней говорилось: «These are the boys of Pointe du Hoc. These are the men who took the cliffs. These are the champions who helped free a continent. These are the heroes who helped end a war» [10]. Выражение «The boys of Pointe du Hoc» ссылается на группу штурмовиков, состоящую из 225 солдат. В ходе операции «Нептун», которая также известна под названием «День Д», 6 июня 1944 года группа рейнджеров храбро сражалась с немецкой армией, однако в конце от 225 человек в строю осталось около 90. В 40-ю годовщину штурма Пуэнт-дю-Ока президент Рейган принес этим людям дань уважения, применив к ним прецедентное имя «The heroes who helped end a war» [Там же]. С помощью данного лексического приема он описал их безграничную храбрость и мужественность, ставшие ключевыми в победе над фашистской Германией.

Стоит привести также пример прецедентного высказывания, которое входит в культуру языка и затем неоднократно воспроизводится в речи его носителями. Так, первая речь У. Черчилля, произнесенная им 13 мая 1940 года перед палатой общин в качестве премьер-министра, заканчивается словами: «I have nothing to offer but blood, toil, tears and sweat» [7]. Эта ставшая уже исторической фраза Черчилля была сказана в трудное время, когда Британия уже вступила в войну против армии Гитлера, но ее шансы на победу против вооруженных сил Германии были крайне малы. Речь премьер-министра олицетворяла собой трудоемкий труд лидеров страны по сохранению достоинства Британии в данном военном конфликте.

Таким образом, прецедентные явления являются важной частью политического дискурса. С помощью них политики, общественные деятели и ораторы могут значительно повысить информативность своего сообщения и эффективность побуждения слушателя на необходимые действия. Более того, прецедентные феномены служат средством повышения эмоциональной стороны политической речи. Они могут воздействовать не только на физические действия человека, но также и на сферу его сознания.

Каждое прецедентное явление в политическом дискурсе представляет собой средство, используемое для бесконечного диалога различных слоев населения, носителей разнообразных культур и просто людей, заинтересованных в политическом процессе.

Используемая литература

1. Будаев Э.В., Чудинов А.П. Метафора в политическом интердискурсе: монография. Екатеринбург: Урал. гос. пед. ун-т, 2006. 215 с.
2. Караулов Ю. Н. Русский язык и языковая личность. М.: Издательство ЛКИ, 2010. – 264 с.
3. Нахимова Е.А. Критерии прецедентности имени собственного // Вестн. Ленингр. гос. ун-та им. А.С. Пушкина. – Т. 7. Филология, 2011. – № 1. – С.169-173.

4. Паршин П.Б. Лингвистические методы в концептуальной реконструкции // Системные исследования, методологические проблемы. Ежегодник, 1987. – С. 398-423.
5. Чудинов А.П. Политическая лингвистика: учебное пособие. М.: Флинта; Наука, 2018. – 255 с.
6. Шейгал Е.И. Семиотика политического дискурса: монография. – Волгоград: Перемена, 2000. – 431 с.
7. Blood, Toil, Tears, and Sweat. Speech by Winston Churchill. [Электронный ресурс]. – URL: <https://www.thoughtco.com/blood-toil-tears-and-sweat-winston-churchill-1779309> (дата обращения: 25.04.2020).
8. Hillary Clinton Endorses Barack Obama. [Электронный ресурс]. – URL: <https://clck.ru/N9Svn> (дата обращения: 25.04.2020).
9. Martin Luther King I Have a Dream Speech [Электронный ресурс]. – URL: <https://www.americanrhetoric.com/speeches/mlkihaveadream.htm> (дата обращения: 25.04.2020).
10. Ronald Reagan Speech on the 40th Anniversary of D-Day. [Электронный ресурс]. – URL: <https://www.historyplace.com/speeches/reagan-d-day.htm> (дата обращения: 25.04.2020).

А.А. Чиркунова
Россия, г. Кемерово,
Кемеровский государственный университет
Научный руководитель д-р филол. наук, проф. Лебедева Н.Б.

НЕКОТОРЫЕ ЧЕРТЫ ЯЗЫКОВОЙ ЛИЧНОСТИ АВТОРА АРМЕЙСКОГО ПИСЬМА

Исследование выполнено при финансовой поддержке РГНФ, проект № 20-412-420005 «Концептуально-ценностный анализ эпистолярного и мемуарного наследия жителей Кузбасса».

Аннотация

В статье проанализированы армейские письма в аспекте проявления языковой личности. Материал для работы собран самостоятельно – письма хранятся в семейных альбомах города Ленинска-Кузнецкого. В данной публикации мы остановимся на армейских письмах Михаила Чиркунова. В работе описываются некоторые черты языковой личности и ценности автора. В текстах естественной письменной речи, к которым относятся армейские письма можно «разглядеть» самого человека – как в самих языковых единицах, так и в стиле. В данной работе наше внимание останавливается на одном аспекте изучения языковой личности, где можно рассмотреть эмоции автора, стиль его письма и динамику его личностного развития.

Ключевые слова: армия, армейский, молодежный сленг, армейское письмо, языковая личность.